

Marcus 1: 29-39

Toen ze uit de synagoge kwamen, gingen ze rechtstreeks naar het huis van Simon en Andreas, samen met Jakobus en Johannes. ³⁰ Simons schoonmoeder lag met koorts in bed, en ze spraken met Jezus over haar. ³¹ Hij ging naar haar toe, pakte haar hand vast en hielp haar overeind. Toen verliet de koorts haar, en ze begon voor hen te zorgen.

³² 's Avonds laat, toen de zon al was ondergegaan, brachten de mensen alle zieken en bezetenen naar hem toe; ³³ alle inwoners van de stad hadden zich bij de deur van het huis verzameld. ³⁴ Hij genas vele zieken van allerlei kwalen en hij dreef veel demonen uit, maar stond ze niet toe om iets te zeggen, want ze wisten wie hij was. ³⁵ Vroeg in de ochtend, toen het nog helemaal donker was, stond hij op, ging naar buiten en liep naar een eenzame plek om daar te bidden. ³⁶ Maar Simon en de anderen die bij hem waren, gingen hem vlug achterna, ³⁷ en toen ze hem gevonden hadden zeiden ze tegen hem: 'Iedereen is naar u op zoek!' ³⁸ Toen zei hij: 'Laten we ergens anders heen gaan, naar de dorpen hier in de omtrek, zodat ik ook daar het goede nieuws kan brengen. Daarvoor ben ik immers op weg gegaan.'

³⁹ In heel Galilea bracht hij het nieuws in de synagogen en dreef hij demonen uit.

Uit: De Nieuwe Bijbelvertaling

© 2004/2007 Nederlands Bijbelgenootschap

Marcus 1: 29-39

Toen ze uit de synagoge kwamen, gingen ze rechtstreeks naar het huis van Simon en Andreas, samen met Jakobus en Johannes. ³⁰ Simons schoonmoeder lag met koorts in bed, en ze spraken met Jezus over haar. ³¹ Hij ging naar haar toe, pakte haar hand vast en hielp haar overeind. Toen verliet de koorts haar, en ze begon voor hen te zorgen.

³² 's Avonds laat, toen de zon al was ondergegaan, brachten de mensen alle zieken en bezetenen naar hem toe; ³³ alle inwoners van de stad hadden zich bij de deur van het huis verzameld. ³⁴ Hij genas vele zieken van allerlei kwalen en hij dreef veel demonen uit, maar stond ze niet toe om iets te zeggen, want ze wisten wie hij was. ³⁵ Vroeg in de ochtend, toen het nog helemaal donker was, stond hij op, ging naar buiten en liep naar een eenzame plek om daar te bidden. ³⁶ Maar Simon en de anderen die bij hem waren, gingen hem vlug achterna, ³⁷ en toen ze hem gevonden hadden zeiden ze tegen hem: 'Iedereen is naar u op zoek!' ³⁸ Toen zei hij: 'Laten we ergens anders heen gaan, naar de dorpen hier in de omtrek, zodat ik ook daar het goede nieuws kan brengen. Daarvoor ben ik immers op weg gegaan.'

³⁹ In heel Galilea bracht hij het nieuws in de synagogen en dreef hij demonen uit.

Uit: De Nieuwe Bijbelvertaling

© 2004/2007 Nederlands Bijbelgenootschap